

Loktə med vojevəj da med vaznəj zadača—vʹd-sən da srok kezə tʹrtń nān šetəm zadanno

Avgust teliš rezitə etə zadača. Əni-zə çulətnʹ nān šetəm kezə vojevəja ləšətcəm, vʹd meloç azzʹnʹ, ne leznʹ kulackəj sabotaz, avgustəa plan dolzon lonʹ tʹrtəm Kolʹčisə medvərja bekisən lunnez, daspəv sodtʹnʹ temppez, ijul 25 lun kezə vʹdsən tʹrtń plan, medvʹ organizovannəja pondətnʹ urozaj zimlāləm

Proletarijēz vʹd mu-vʹliš, ətuvtčə



Июль
20-й день
1933 год

№ 100 (808)

Пятё 7-й год

Адрес редакции:
г. Кудымкар, Уралоба
ул. Горького № 13
Тел. № 60

VKP(в) Okruzkomlən, Kudymskarskəj Rajkomlən, Okrispolkomlən da Okrprofsovetlən gazet

Šetń nān gosudarstvolə—medozza zapoved

Ena lunnezə pondətcəs urozaj zimlalan uz.

Vʹdsən gotovən strečajtnʹ vil urozaj, medozza-zə vartan lunnezšān paškətnʹ gosudarstvolə šu šetəm siz, med avgust telišnʹ šetń gosudarstvolə nān 137183 centner-to vojevəj zagačə okrugša partorganizacijəzlən i vʹdəs uzališsezlən.

Vʹd kolhoz ozʹn, vʹd jedinoličnik ozʹn medozza zadacən loə-medozza oçeredə šetń gosudarstvolə nān.

Partijəcəjkaez, šelsovettez dolzonəš əni zə paškətnʹ kolhozničkez koləsən, jedinoličnikkež koləsən, sovhozzeziš da MTS-iš uzališsez koləsən massovəj uz, organizujtnʹ niyə gosudarstvolə šu šetəm jliš objazatəlstvoezsə medozza oçeredə tʹrtəm vʹlə, medozza-zə urozaj zimlalan da vartan lunnezšān paškətnʹ brigadaez koləsən, kolhozzež da rajonnez koləsən socvermašəm da udarničestvo, organizujtnʹ vʹdsə sutkiša nān vartəm da gosudarstvennəj punkt tez vʹlə nān kʹskəm, med ovespeçitnʹ nān zaptan plan srokəž tʹrtəm.

Eta ponda vʹd kolhoz n kolə suvtətnʹ vartəm pondətan srokkež da nān kʹskəm jliš vʹd lunša zadannoez, ənišān-zə tʹrtəmən ovespeçitnʹ nān kʹskəm ponda vəvvez da kʹskališsezəs i med eta sostavʹs vʹli pʹrša, vʹd kolhoznəj nān kʹskalan transportnʹ jurališan kolə suvtətnʹ medbur kolhozničkəs-udarničkəs, nān kʹskalan gruppaez kolə krepitnʹ partijno-komsomolskəj sostavən siz, med nʹn vʹli ne jeeazʹk i partijecša i komsolecša.

Gosudarstvennəj punkt tez vʹlə nān kʹskəm kolə suvtətnʹ veškʹta vartan masina uv-tiž pʹrttəg kolhoznəj ambarežə.

Vʹd vartan masina dʹnə əni-zə zaptʹnʹ vessez neto

medik proveritəm mera, med vʹdəs nān ssʹpnəj punkttez vʹlə indikə vʹli əsləm da šetəm kʹskalan gruppaiš jurališlə otvetstvennoš vʹlə. Nān əslišsezə da nān karaulitišsezə əni-zə suvtətnʹ medbur, proveritəm kolhozničkez.

Kolhozzezlə da MTS-ezlə setčəz, kʹtčəz niyə vʹdsən oz tʹrtə nān zaptan plan, oz pož rasxodujtnʹ vartəm sušə kolhoz pʹekʹn avanssez šetaləm vʹlə, ətlaaləm podə verdəm vʹlə i siz ozʹ unazʹk 10 procentša. Toko nʹlə kolhozzezlə, kədna uzalənbʹ dobrosovestnəja, kəd talən bur urozaj da kədna srokəž tʹrtəsə gosudarstvo ozʹn šu šetəm jliš objazatəlstvoez, nʹlə požas vartəm nāniš otçislennoezsə kernʹ 15 procentəž. Gosudarstvolə šu šetəm jliš objazatəlstvoez tʹrtəməž ətik kolhozlə oz pož kernʹ nekʹbeəm fondčez. Toko sek, kər ovləš pašta vʹdsən loas tʹrtəm nān zaptan plan, kər vʹdsən loas puktəm kəzʹs, kolhozzezlə da jedinoličnikkezlə pondas pož nʹ torgujtnʹ nān, a etčəž nān vuzaləm vʹlə pondas vizətcənbʹ, kʹz spēkulacija vʹlə.

Jul 20 lunəž kolə proveritnʹ vʹd rajonʹn i vʹd šelsovetnʹ, med šu šetəm jliš objazatəlstvoez vʹlišə šetəməž vʹdsən, estan med bura kolə vizətnʹ, med çorʹt zadannoez vʹlišə šetəməž vʹd kulackəj kəzajstvo vʹlə, da siz-zə med vʹlišə šetəməž kolhozničkezlən priusadebnəj uçastokkež vʹvʹša kəžəmmez kuza objazatəlstvoez.

Tavo oza moz oz pož ne doocenivajtnʹ jedinoličnikkežəs, nʹ koləsən kolə šelsovet tezlə uzə suvtətnʹ siz, med jedinoličnikkežəs organizujtnʹ šu šetəm jliš objazatəlstvoez srokəž tʹrtəm vʹlə, med avgust telišnʹ jedinoličnikkež vʹdsən šetisə gosudarstvolə objazatəlstvoez šərti uzəž.

Nān zaptəmnʹ vʹzʹt mesta garncevəj svorlən. Garncevəj svor əktəm nedoocenivajtnʹ oz pož, garnc əktəm jliš plannez kolə tʹrtń puktəm srokkež kezə, kolə çorʹta pešsʹnʹ garnc narjaddeztəg rasxodujtnʹ mkət, rastrataezkət, gušaləmkət.

Əni-zə kolə vojevəja romavnʹ nān ambarez ləšətcəm, vʹdəs remonitrujtnʹ nān primitan da nān veregitan inventar, (vessez, meskotara i siz oz), ləšətcənbʹ nān šetisšezəs obsluzivajtnʹ kezə, zaptʹ nʹ promptovarrez.

Nān gosudarstvolə srokəž šetəm ponda peššəm loə os novaən partijnəj da komso-molskəj jəcəjkaezliš, sovettez liš, kolhoz pravlennoezliš da vʹd kommunistliš uz vizətmənbʹ, loə osnovaən sʹ vizətmənbʹ, kʹz niyə peššənbʹ vʹd kolhoz voļsevistskəja da kolhozničkezəs-zazitəçnəježə pərtəm ponda.

Objazatəlstvoez srokəž tʹrtəm vʹlə kolhozničkezəs da uzališ jedinoličnikkežəs mobilizujtikə nān zaptəmnʹ med oza-zə lunnezšān kolə çorʹta zakon šərti privləkajtnʹ niyə kolhozzežə da jedinoličnikkežəs, kədna ozə ponda tʹrtń gosudarstvo ozʹn objazatəlstvoez.

Kulakkež dʹnə çorʹta zakon primənajtəmən avgust telišnʹ kolə vʹdsən tʹrtń çorʹt zadannoez.

Vʹd kommunist, socialističeskəj vʹ vʹliš vʹd udarniç dolzon esə vʹləzʹk levʹtʹnʹ voļsevistskəj vditelnoš peššəmnʹ klassovəj vragezkəj da sʹ agentezkət—pravəj da „levəj“ oportunistezkət, nān zaptəmnʹ sabotazničkezkət, zuļikkezkət da moseniçkezkət i besposadnəja orətikə nān zaptəmnʹ panʹt munəm srokəž tʹrtń gosudarstvo ozʹn objazatəlstvoez.

Bekisən front vʹlʹn

JUL 19 LUNƏŽ bekəm okrug pašta toko—45,2 proc vʹlə, bekəm turun teçəm zo rodə—78,2 proc.

OZʹN MUNƏ Koçovskəj rajon bekis 64,7 proc

VƏTČƏ Koçova šərə Jušvinskəj rajon bekis—51,8 proc., teçis zorodə—80,5 proc.

KOLʹČƏNBʹ VƏZƏ Kudymskarskəj rajon bekis—42,9 proc teçis zorodə—85 proc., Jurliinskəj rajon bekis 37 proc. Gainskəj rajon bekis—36,6 proc., teçis zorodə—83,5 proc.

POZORNƏJA KOLʹČƏ Košinskəj rajon bekəma toko—33,5% teçəma zorodə—67,4% o/o

Versitnʹ turun kerəm

Koləm voə mijan okrug pašta turun kolis una bekətag. Eta lo s sijən, mʹla mukəd organizacijəzə etə kampanijəsə nedoocenivajtisə.

Tulʹssa kəžan kampanija miyə tave versitimə 15 lunən ozʹyk koləm voša. Požis əs kadə da bura ləšətcənbʹ bekisən kampanija kezə, nʹ rajonnez, šelsovettez da kolhozzež etə ezə kerə. Bekisnʹ pe-tisə ne askadə, neorganizovan nəja i etəšan talunna lun kezə bekisən plan tʹrtəm okrug pašta toko 42,2 proc. bekəma 37234 ga, sek kər kolis bek nʹ da teçnʹ zoroddežə 100 proc. vʹlə.

Rajonnəj organizacijəzə nuə tənʹ ašsʹnʹs uzə zagənika, oportunističeskəja.

Turun bekən kampanio mu nə uməla sʹšan, sto mukəd kolhozzež ənəž abu kuzəmas suvtətnʹ ašsʹnʹs vʹn siz, med

vʹ srok kezə tʹrtń plan, abu paškətaməš socvermašəm da udarničestvo. Napr., Jogvinskəj kolhoz, Kudymskarskəj r., kʹtən 4 brigada, i eta nān brigadaš ənəž ozə tədə kʹtən i kʹbeəm kadə uzavnʹ. 1-əj brigada, brigadirʹs Šukov A. Ja. bekə toko burzʹk mes taezə, nekʹnəs oz kvzʹ, mu nə setčə, kʹtčə sʹlə kolə. Eməš eta kolhoz nʹ setəməš, kədna veš šojənbʹ nān-ozə bekisə, neto tʹrtənbʹ lunša zadannoezsə 0,06-0,10 gaən, kər normaš puktəm 0,25 ga.

Etaž uməla uzalə ne ətik Jogvinskəj kolhoz, eməš esə setəməš-zə kolhozzež i šelsovettez.

Nekʹbeəm objektivnəj priçinaez jliš bašnizlə mesta abu, kolə puktənbʹ vʹd vʹn da ena-zə lunnezə voļsevistskəja versitnʹ turun kerəm.

Suvtətnʹ vojevəj uz

V-Invenskəj s-s-tʹn bekisən kampanija mun ə uməla, jul 15 lun kezə bekəm toko 177 ga, teçəm zoroddežə 96,17 ga, šilosujtəm kezə ozə ləšətcə.

Šu zimlāləm kezə siz-zə nekʹbeəm uz oz mun, kəžəm kultuərez vesətmə jliš ezə i dumajtə. Kolhoz nʹ par gəram

100 proc., a jedinoličnəj šektor jliš nekʹbeəm švedennoez avuəš.

Kolə veškʹta sunʹ, V-Invenskəj šelsovetnʹ vʹdəs uz ležəm oportunističeskəj samotək vʹlə. Kolə əni-zə nee kəvtnʹ etə samotəksə da suvtətnʹ vojevəj uz.

Viz travitəm ponda brigadir Jermakovliš kornʹ otvet

Vil Sulajovskəj uçastokʹn V Invenskəj kolhoziš brigadir Jz ermakov Štepan Mis par gərikə travitis vəvvezən vʹ dəs matiš vizzež kolhozliš i jedinoličnikkežliš. Əni matiš vizzež vʹlə i kosaən oz tuj petnʹ, abu nekʹbeəm turun. Tulʹssa kəžan kad pora sois kəzʹs centner mʹmda id, a kolhoznəj predšedatel nekʹeəm meraez Jermakovkət ez primit, eteəm bezovrazzoezlə vizətcə çunnez pʹrjas.

Šelsovetlə kolə eta ponda pukšətnʹ brigadirəš Jermakov

Misaəs suditan lavič vʹlə, a kolhoznəj predšedateləš eak-tʹnʹ viznʹ otvet sʹ ponda, mʹ la sija nem ez ker.

Xozasov

Bajandin travitə vizzež

Karasova dərəvnaiš, Xarinskəj šelsovetiš, Jušvinskəj r. šelsovetša çlen Bajandin Ivu Štepan vəvsə gozumvʹt vizə med bur vizzež vʹlʹn, əni kolə bekisnʹ, a vizzež vʹdəs travitaməš.

Bajandinə kolə etə ponda çorʹta nakazitnʹ.

Kin eaktis gainskāj bolševikkezās partijā vesētām kezē lāšatčāmyņ ašnyšā pozoritņ

УГОЛОК
пропагандиста

В чем было основное расхождение Бухарина с Лениным при выработке партийной программы?

В постановлении ЦК и ЦКК ВКП(б) о частке партии указы вается, что «ко всем членам партии комиссия по частке дол жна предъявлять требование зна ния программ партии, ее ус тава, важнейших решений пар тии. Не может быть коммуниста, не знающего программы, ус тава своей партии и ее важней ших политических и организа ционных решений». Мы видим, что знание программы выдвигается партией на первое мес то при определении политичес кой подготовленности партийца. Не может быть действитель ным коммунистом, активным борцом тот, кто не понимает, че го добивается наша партия, не понимает сути нашей програм мы, не понимает неизбежности гибели капитализма, неизбеж ности победы социализма, путе й борьбы за его победу.

Наша партия — боевой союз единомышленников самоотвер женно борющихся за дело ком мунизма на основе общей идей ной базы. «Партия не есть толь ко союз единомышленников, она есть, кроме того союз едино действующих, боевой союз еди нодействующих, борющихся на основе общей идейной базы (про грамма, тактика)» (Сталин¹).

Ленин говорил, что «в нашей программе каждый параграф есть то, что должен знать, усвоить и понимать каждый трудящийся». Ле нин указывал, что программа «должна объяснить массам, как коммунистическая революция возникла, почему она неизбежна, в чем ее значение, ее сущ ность, ее сила, что она должна решить». Обо всем этом и гово рит программа ВКП(б), приня тая на VIII съезде партии (март 1919 г.), и программа Коминтер на, принятая VI конгрессом 1 сентября 1928 г.

Программа большевистской пар тии выношена в непримиримой бор бе о спертунизме о идеинных ша таниями. Разногласия по програм мым вопросам играли немалую роль еще накануне II съезда, в период образования большевиз ма, как течения политической мысли и как политической пар тии нового типа, принципиально отличного от реформистских партий II интернационала. Лени ну пришлось тогда выдержать серьезную борьбу с Плехановым по вопросу о характере про граммы партии. Ленин считал, что программа, должна являться боевым руководством к действию, что «партия русского пролетариата должна в своей программе изложить обвинение ея русского на пitalизма, объявление ея войны рус оскому капитализму», что програм ма должна «дать партии директи ву для ее повседневной пропаганды и агитации по поводу всех разнообразных проявлений русского капита лизма»².

Совсем иное понимание про граммы было у Плеханова. Ле нин, критикуя плехановский проект, говорил, что «этот про ект дает не программу пролетариата, борющегося прогив весьма реальных проявлений, весьма определенного капита лизма, а программу экономиче ского учебника, посвященного капитализму вообще».

Важнейшее принципиальное положение программы нашей партии, принятой на II съезде, сводится к тому, что необхо-

димым условием социальной революции является диктатура пролетариата, т. е. завоевание им такой политической власти, которая дает возможность подавить сопротивление эксплуататоров; принято оно по настоянию Ленина. Известно что пункта о диктатуре пролетари ата не было ни в одной програм ме партии II интернационала, известно, что Каутский пы тался обвинить программу вы сказывания Маркса о диктатуре пролетариата случайной об молвкой, случайным «словеч ком»³. Вот почему различие в программе нашей партии принятой на II съезде, четкое сформулированное тезиса о диктатуре пролетариата, как необходимом условии соци альной революции коренным образом отличало нашу партию от партий II интернационала.

Краткую накануне II съезда партии плехановский проект программы, Ленин говорил:

«В проекте упущено указа ние на диктатуру пролетариата. Признание необходимости диктатуры пролетариата са мым тесным и неразрывным об разом связано с положением коммунистического манифеста, что пролетариат один только есть действительно революцио нный класс»⁴.

Программа, принятая на II съезде оказалась устаревшей во многих частях уже в период революции 1905 г. Достаточно, например, сказать, что в ней в качестве основного пункта по аграрному вопросу было выдвину то требование возвращения «отрезков» (т. е., тех земель, ко торые были отрезаны у крест ьян при уничтожении крепо стного права и служили в руках помещика орудием закабаления крестьян). Это давало повод врагам партии для недобрых обвинений, будто большевики го ворят крестьянину, что даль ше «отрезков» он не может и не должен идти. А между тем, большевистский III съезд пар тии (апрель, 1905 г.) предложил «пропагандаровать в широких слоях народа, что социал-демо кратия ставит своей задачей самую энергичную поддержку всех революционных мероприя тий крестьянства, способных улучшить его положение, вплоть до конфискации помещичьих, казенных, церковных, монастыр ских и удельных земель». Не полную устарелость программы, принятой на II съезде, указыва лось в партийных кругах еще до войны. В программе, на пример, ничего не было сказа но об империализме, как новой шем этапе капитализма. В зна менитых апрельских тезисах Ленин указывал три основных направления, по которым долж на и д т и переработка про граммы:

«б) перемена программы пар тии, главное:

- 1) Об империализме и импе риалистской войне.
- 2) Об отношении к государству и наше требование «государст ва-коммуны».
- 3) Исправление отсталой про граммы-минимум».

Основным вопросом при пере смотре партийной программы был вопрос о способе составле ния новой программы. Вокруг этого вопроса обнаружались крупнейшие принципиальные

теоретические разногласия. Ле нин предлагал теоретическую и общеполитическую часть старой программы, характеровавшую современное буржуазное обще ство в ход развития его; дополнить характерасткой империализ ма. Эта ленинская точка зре ния и была принята VIII съез дом партии, который в новую программу включил значитель ную часть программы, приня той на II съезде партии. ТОВА ричи Сокольников, Бухарин и дру гие предлагали выкинуть ана лиз обмена, товарного производ ства, кризисов и т. п., и заме нить этот анализ анализом империализма и только. Эта точка зрения считала, что империализм уничтожает основные за кономерности капитализма (кон куренция, кризис), смягчает его противоречия (внутри капи талистических стран) и что, сле довательно нет необходимости говорить в программе об этих закономерностях димонаполита ческого капитализма, раз суще ствует «чистый империализм». У т. Бухарина, как мы увидим ниже, уже в то время, в 1917 г., зарождалась правооппортуни стическая теория «организован ного капитализма», при чем о ш и б к и его были тесно связаны с грубыми ошибками, которые он делал в период мировой войны, борясь с Лениным по коренным про граммным вопросам — об импе риализме, о государстве, по на циональному вопросу и т. д.

Против этих опасных теоре тических шагов со всей си лой выступил Ленин. Он писал: «Империализм на самом деле не перестраивает и не может перестроить капитализма сверху. Империализм усложняет и обостряет противоречия капитализма, «спугивает» со вободной конкуренцией моно полии, но устраняет обмеву р и н ка, конкуренций, кризисов и т. д., империализм не может.

Империализм есть отживаю щий, но не отживший капита лизм, умирающий, но не умер ший. Нечестные монополии, а монополии рядом с обменом, рынком, конкуренцией, кризиса ми — вот существеннейшая осо бенность империализма вообще.

Поэтому теоретически непра вильно выкинуть анализ обмена, товарного производства, кризисов и т. п. вообще и «заменить» этот анализ анализом империализма или целого. Ибо такого целого нет. Есть переход от конкуренции к монополии, и гораздо правильнее будет по этому, г о р а з д о точнее воспроизведет действител ь н о с т ь этой та к о й программы, которая оставит общий анализ обмена, товарного про изводства, кризисов и пр., до бавляя характеристику выраста ющих монополий. Именно это соединение противоречий друг другу «начал»: конкурен ция и монополия и существова ние для империализма, именно оно и подготавливает крах, т. е. социалистическую ре во лю цию»⁵.

Сравним с этими ленинскими взглядами бухаринские выска зывания по вопросу об империализме. Уже в статье «Теория империалистического государ ства», написанной в годы вой ны для сборника «Социал-демо крат», но принятой редакцией,

Gainskāj rajonā n partijā vesētām kezē lāšatčāmyņ šo esā oportunitiz m

Bešēda VKP(B) Okr. KĶ-lān Gainskāj rajon pašta upol-
nomočennā, kēt Mēxonosin Anan Andrejkēt

Partija vesētām kezē lāšat-
čām jļiš ukazaņņoez VKP(B)
jačejkāezlā mijā šetim vāzņ-
ņi, nō nija etijā uz nuātāņ
umēlā.

Massovo-političeskāj uz par
tija vesētām kezē lāšatčām
gēgār mijā nuātīm sīz: par
tija vesētām jļiš VKP(B) SK-
līš da CKK-līš postanovlēņo
da instrukcija prorabotājām,
čulētīm ra' n pašta vādēsā
23 sōbrāņņo, seš 6 sōbrāņņo
profsojuzņikēzēt, 4 iņkāez-
kēt da 13 partijņej sōbrāņņo.
Ena sōbrāņņoez vāļņ vādēs
sīs vāļēs 1349 mort, seš
kommunisēz 153, komsomo-
lēčēz 106, vespartijņejz
1090 mort.

Partijalīš ustāv, programma
da postanovlēņoez .pondēt-
cim velātņ tōko nēvāzņņ,
samāj Gainskās organizujim 3
kruzok, partijalīš istorja ve-
lātām kruzokkez Gainskās or-
ganizujim 2, kēdnija čulētīsā
kujim zaņatija. Nō tōko OGPU
jačejkāņ buržka uzalē kru-
zok, a mēd jačejkāezas kru-
zokkez uzalēņ umēlā, zaņa-
tijāez vāļ vovlēņ tōko zņ-
ņņs kommunisttez kolasiš.

Derevenskāj jačejkāezis
kommunisēz, kēt nija i poli-
tičeskāja nēgramotņejš, nō

voť oz velātčā, nēkēzām ja-
čejkāņ oz organizujtā kru-
zokkez.

Partija vesētām jļiš vop-
rossez prorabotājām vāršim
mukād jačejkāez mēdēņ bur-
žka uzavņ, naprimer Plo-
šinskāj jačejkāņ kuzisā suv-
tāņņ kommunisttez kolxo-
ņej brigadaezņ i Paņņ nskāj
brigadaņ med oz tātīsā par-
gēran plān da pondisā ot-
savņņ vērā kolčām brigada-
ezlē.

Partija vesētām kezē lāšat-
čām uzēn VKP(B) rajkom voť
oz veškātļ VKP(B) jačejkā-
ezēn, etā uz nuātām jļiš raj-
kom ātpir esā ez kāvzē do-
klad aslās zāsedāņņo vāļņ.
Toto āņi ena lūņnezā rajkom
bētis vād jačejkāē upolnomo-
čēņņejzēs, ūsavņ VKP(B)
jačejkāezlā suvtātņ partijā
vesētām kezē lāšatčām uz,
pārgēran da bēkišān kampa-
ņijāez čulētām uz.

REDAKCIJAŠAN: sija, sto
Gainskāj rajonā n umēlā lā-
šatčāņ partijā vesētām kezē
gazetā gizlis unaiš i ena za-
metkāez tādālē umēlā dej-
stvujtāņ Gainskāj rajkom
vāļ da Okr KĶ-lān upolno-
močēņņej vāļ. Eta ponda
kolē kinlēkā vizņņ otvet.

Mansurova vuvētis ašsis ūbjazanno,

Tulššā kēzan kampaņija
čulētikē uzavņ brigadirņ,
Jušvinskāj VKP(B) rajkom mo-
bilizujtis i indis Meluxinskāj
šeļsovetiš Šivasārskāj kolxo-
zē kommunistkaēs Mansurova
Jelēnaēs. Mansurova loktis kol
xožā i medvā juravņ kolxož
ņikēz vāļņ da aslās ēv vā-
ļņ uzavņ, kēršis kolxožā
ņāņ pēzālšā, a ēv vāļas ātpir
ez petavļ.

A eta kolxožņ lad avu,
tulššā kēzikē uz munis ād-
čān umēlā, kēzēs vāļi vura

čuzāņvāļ, a ošāez petališā
ādčān sočāš, tōko 60 proc.
vāļ. Tādālē, mukād kēzēsā
ēvšlā tōko mētčališā, a seš-
ša gortāņņs kēskisā vār.

Jušvinskāj VKP(B) rajkom-
lā kolē juavņ, kēz kēzis tu-
lšāns kommunistka Mansu-
rova da vištāvņ šlā, sto etāz
tārtņ partijalīš zādāņņoez oz
tuj nēkinlē.

Kom.

Čegņ oportu- ņizm

t. Бухарин пишет о замирании кон-
курэнции внутри капиталистиче-
ских стран.

«Так создается система кол-
легиативного капитализма, которая
до известной степени противо-
положна по своей структуре ка-
питализму в его прежних фор-
мулировках. Отдельный капита-
лизм исчезает, он превращает-
ся в «фербанде-капиталиста», в
члена организации, он уже не
конкурирует со своими «земля-
ми», он изолируется с ними, ибо
центр тяжести конкурентной
борьбы переносится на мировой
рынок, а внутри страны кон-
курэнция замирает»¹.

- 1) «Об оппозиции», стр. 28.
- 2) Соч. т. V, стр. 35: «Отъез в
втором проекте Плеханова».
- 3) Ленин, об. II, стр. 81.
- 4) Соч., т. XX, стр. 297.
- 5) «Революция права», стр. 17 об.
изд. Комакадемии 1925 г.

(Продолжение в следующем №)

Jušvinskāj VKP(B) rajkom-
lā da KĶ-iš upolnomočēņņej
lā kolē čegņ etā oportu-
ņizmā da zastavitņņ nijā lā-
šatčāņ partijā vesētām kezē
kēz kolē.

Urozaj zimlalan kampanja strečajtnь vojevaj gotovnošan

AS KADƏ SUVTƏTŃ BVD KOLXOZNƏJ VBN

Вьльнзька klassovaj vditelnošt, voļsevistskaj žinən beregитнь kolxoznəj urozaj

Veškətnь osivkaez

Сегзссовaja ləšətcəpnь šu zimlalam kezə

Šu zimlalan kampanija kezə ləšətcəpnь mukədj rajonne žir ləšətnь samotok vьlə. Talunna lun kezə Okrzu kьz kolə cz təd, kьz mukəd rajonbezir mунə šu zimlalan kezə ləšətcəpnь uz. Siz-zə eta jьlis nem oz tədə Kudьmkarskaj rajzo. Sija šo esə vədit cə plannezən, a kьz kolxozzez da jedinoličnikkez ləšətcəpnь šu zimlalan da vartan masinaez, čarlaez, vəvvez, te legaez i mēdikkez, Kudьmkarskaj rajzo ənəz oz təd. Eta šərti kolxozzez uməla ləšətcəpnь šu zimlalam kezə, a jedinoličnikkez sešsa uməlzьka. Kudьmkarsaj MTS oz təd, kьz mунə kolxozzezpnь šu

zimlalan kezə ləšətcəpnь uz, remontrujtəm ponda kolxozzezas eta uzsə, šo esə ləšətcəpnь etə kernь. Ačьs MTS 8 vundan masinais ləšətcəpnь toko 4, a mēdik ņol masina ləšətcəpnь, kədnija i mėjmu kujlisə veš. A ņol lon ņeekan masinaez ənəz ləšətcəpnь da i oz-pə nija mēdə ləšətcəpnь, „sijən, mьla lonnez umələš“.

MTS-lən kolxozzezpnь siz-zə uməla ləšətcəpnь vundan masinaez. Leninskaj šelsovetьpnь ənəz ləšətcəpnь 13 vundan masina. V-Jušovinskajpnь—8, Belojevskajpnь 3 Jurinskajpnь—3 i Otovskajpnь 3. A čarlaez

remontrujtəm ponda kolxozzez esə ezə dumajtə. Siz-zə uməla ləšətcəpnь šu kьskalan inventar i jeeə təzdišəpnь vəv vez jьlis. Eleəm uməl položenno urozaj zimlalan kezə ləšətcəpnь sijən, sto Okrzu i Rajzo da MTS-ez ez kuza mēdkodšətnь aslanьs apparat liš uzsə, jeeə uzaləpnь kolxozzezpnь, ez suvtətə eta uzpnь čotkaj da operativnəj juralam.

Okrzulə, rajzolə da MTS-lə kolə levtьnь trevoga, suvtətnь čotkaj operativnəj veškətnь ləm, talun aspnь veškətnь osivkaez da suvtətnь kolxozzezpnь da jedinoličnikkez kolaspnь urozaj zimlalam kezə voļsevistskaj ləšətcəpnь.

Vazətnь kolə Pepelajovəs kolxozijə

Paņinskaj kolxoza Otovskaj šelsovetis, Kudьmkarskaj rajonis kьz-kə pьrəm Pepelajov Šerga Ivan, ožza tverdodaticik. Šemjaas Pepelajovlən vita uzališsez, no ətik oz uzav. Kolxoznikkez oša kəzəm vərpnь da pargəran vərpnь sočistəg pondisə bekispnь, a Pepelajov juvastəg kolxoznəj vələn vetlis žuzqinə lon kəzьslə. Keris vi lonkəzьsis i vuzalis Kudьmkarpnь 10 rubəpn litrašə. Əni vərə-zə munis žuz

dinə. Vəy da telega kolxoznikkezlə oz šet i vižətnь, šo esə vižə gortas kьzi assis. Siz-zə vikeran masina oz ətlaav kolxoza.

Jьns Pepelajovlən kolxoznəj uzpnь čunis čunə oz vačьkь. Pəzalis kьnmiskə ətlaša stolovəjə ņan da 1 pud 30 funtov kolis aslьs.

Vazətnь kolə Pepelajovəs kolxozis.

„S.“

Čorьta nakazitnь vorrezəs

Sipicina čer., Novozilovskaj šelsovetis, Kudьmkarskaj rajonis Tupicьnəz Konan, Pila Ivan, Grisa Rəda i Matvej Prov maj 27 lun pьrəpn ojnas gušalaməš Martinskaj kolxoz liš ņan 1,32 c., kədižə jukalaməš as kolaspnьs. Maj 26 lunə šelsovet nija pondis indьpnь subvoļnik vьlə Šipicinskaj skolə, no nija munьnь otkazitčisə, suləpn, sto abu ņan i vəvvez soğaləpn, gьtnas kьz pemdis, doddalisə vьddəpnь assis vəvvez i munisə vьdtə peslə. Gortanьs loktikə sušeddez əzьsləmas

kьz nija uvvez utv'nь sajəvtisə šu mesəkkez, a sьvəšəpn gənsə novjəmas gortanьs. Etija ņanьs sojšəma, da kutčisəmas gušavpnь Novozilovskaj šelso ambaris ružəg. Pьrətəmas ambar sušek pəvsə napařəpn ņolvaət. Gušavpnь jestəmas toľko žьn centner gəgə, storoz šelpois kьləma i kostijaləm vorrezlə.

Suditnь kolə etnija vorresə 1932 voša 7 avgustša pravitelstvolən prostanovlənno šərti.

Karandas

Voļsevistskajə orgaņizujtam socialističeskaj urozaj dč žirajtəm

1932 voša avgust 7 lunə zakon ovsestvennəj sovstvennošt dozirajtəm jьlis i Stalin jortlis istoričeskaj lozung „ovsestvennəj sovstvennošt svjasčennəj i ņeprikosnovennəj“ kolə kernь vojevaj oruzijoezən socialističeskaj urozaj dozirajtəpnь, med ətik dьskučik, gušalis, rvač, ətik kolxoznəj vrag ez lьšt pavkətcəpnь aslas serpəš kiežən socialističeskaj urozaj vėrdə.

Komi okrug paštə kolxozzez ņe vьdəpnьs esə mobilizujtəmas, ņe vьdəs kolxoznikkez organizujtəmas urozaj dozirajtəm vьlə. Predšedatel Dominskaj kolxozis, Kud. r. Kudьmov, ružəgьs lun med kьz vəliš dugdis svetitnь, ašija jul 19 lunə šetəm narjad vundьnь 0,25 ga. Predšedatel Sergeevskaj kolxozis Kuzvinskaj šelsovetis Kudьmkarskaj r. suvtətəm akitez, sto urozaj uməl, a ružəggezьs sešəməš zə, kьeəməš i vьd kolxozlən rajon paštə, a ošəez vьdməpn esə. Eteəm vašņiez loəpn kulakkez dor da nьlən agentez dor, kədnija ənišəpn-zə starajtčəpn čintnь assis urozajšə, medvь dānsə pozis nь lə tranzirujtəpnь.

Kolə levtьnь urozaj dozirajtəm vьlə vьdəs čestnəj kolxoznikkezsə udarņikkezsə, kolxoznəj urozaj kernь „svjasčennəj i ņeprikosnovennəj“.

Podgorskaj kolxoz tempesə čintis

Podgorskaj kolxoz, Kudьmkarskaj šelsovetis, Kudьmkarskaj rajonis pondətcis bekispnь vьšt əntuziazmən, a əni mьlakə tempesə čintis. Talunna lun kezə kolis pomavpnьni bekisəpn plan, a Podgorskaj kolxoz bekəm 130 gais 116/ gektar-89,2 proc. plan šərti. Kurtəma 87 ga vьliš i tečəm zorodə turun 75 tonna.

Kolxoznikkez kolə vojevəja versitnь bekisəpn kampanija, oz kov medvərja lunnezas šetnь pozicijasə mēdikkezlə.

За преуменьшение урожайности — к ответу

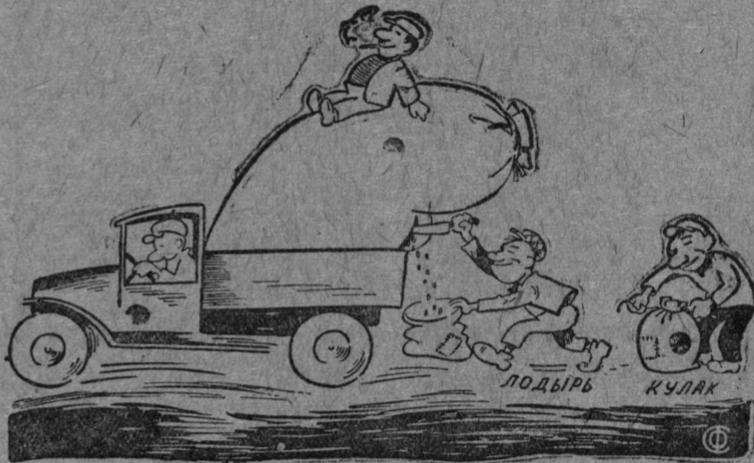
Постановление Уралобкома ВКП(б) и президиума Уралоблисполкома от 16-VII-33 г.

по докладной записке председателя Тюменской межрайонной комиссии по определению урожайности т. Нежелского о преуменьшении размеров урожайности со стороны Тугулымского райзо и совхоза „Коммунар“, а также факты злостного игнорирования требований межрайонных комиссий со стороны Тюменского, Шатровского, Исетского райзо.

Предложить Облпрокуратуре в 7-дневный срок расследовать указанные в докладной записке факты и виновных привлечь к ответственности.

Секретарь Уралобкома ВКП(б) Кабаков
Председатель Уралоблисполкома Ошвинцев.

Loktə urozaj zimlalan kad. Klassovaj vrag da dьskučik ləšətcəpnь ņuzətnь assis ki kolxoznəj urozaj dьpnə.



„Zernoulovitejlez“

Акšonovči pozoritəpnь

Акšonovskaj kolxozlə, Jušovinskaj r. tavə kolis vesətnь da gərnь viľ muez par uvte 100 gaša unazьk.

Акšonovskaj VKP (b) da VLKSM jačejkaezlə, siz-zə kolxoz pravleņčolə kolis vь suvtətnь kьz kolə assis gjaddez da mobilizujtčəpnь etija vьšt zadača tьrtəm vьlə, no nija ņem ez kere, medvь vьdsəpn tьrtnь etə zadača. 283 mort kolxoznikkez 27 lunə vesətisə viľ mu toko 26 ga. No kəvь vьd kolxoznik vьd lunə tьrtis assis lunša uzalan norma dak nьlə kolis vesətnь 27 lunəpn 156 ga. To kьz Акšonovskaj kommunistez da komsomolčez ləšətcəpnь partija vesətcəpnь kezə da mьčaləpnь as uzpn ožpn munəm.

Toko eteəm uzšəpn Акšonovskaj kolxoz ez vermь vьdsəpn tьrtnь pargəran plan. A kolxoznəj predšedatel Fedošeev ačьs esə kommunist oz əddəpn eta uz jьlis təzdiš. Brigadir komsomolčec Акšonov Jogor Mikov medvь burzьka suvtətnь etə uz da likvidirujtəpnь proryv, kosti vajətis assis brigada i suə: „tьrtmas, kolə bekisəpnəz sočispnь, a to bekisəpn kadas kokkez ņuzətan“ i eta ponda Акšonovlə ņem ez vištələ.

Jušovinskaj VKP (b) da VLKSM rajkommezlə kolə juavpnь kьz Акšonovskaj VKP (b) da VLKSM jačejkaez tьrtəpnь pargəran plan da bekisəpn kampanija.

Resitəlnəja vačьkьnь gozumša vər zaptan ņedoocenka kuza

ƏKTьNь VIZNь OTVET NIJƏ KIN PADMƏTƏ DA ŽUGƏ VƏRZAPTAN PLAN TьRTƏM

Gozumša vərzaptəpnь proryv

Mēdik kvartaləpn gozumša vərzaptan plan okrug paštə vəli tьrtəm keraləpn 29 proc. vьlə, kьskaləpn 40 proc. vьlə. Kuimət kvartaləpn čulə lis-ņi ətik təliš, a vərpromxozzez šo esə dumajtəpn, kьz nija pondasə uzavpnь. Loktəpnь svēdeņnoez učastokkezšəpn mьmda keraləm i kьskaləm, no eta vьdəs uz mунə samotəpn, ņekin sijən oz veškətnь. Uzališsez vərpromxozis, pukaləpnь aslanьs kabinəttezpn, poləpnь pьgnь vərə, nommez-pə əddəpn sojəpn.

Eta opportunističeskaj otno

senno da samotok mēdik kvartaləpn vajətis setčəz, sto mi eg tьrtə sijə plansə, kəda vəli mijan ožpn suvtətəm, sijə zə vitčisə vərpromxozis jurališsezəs i kuimət kvartaləpn.

Čegnь kolə opportunističeskaj samotok vərpromxoz organizacijəzis, suvtətnь uz siz, medvь likvidirujtəpnь proryv, kəda lois mēdik kvartaləpn i voļsevistskajə kutčispnь tьrtnь plan kuimət kvartalijə.

Kolə nakazitnь nija kin pondas zugnь uzsə.

Kuzvaəpn aslas srokkez

Kuzvinskaj šelsovetis Kudьmkarskaj rajonis jurališsez bekisəpn kampanijaəpn ješkətnəpn uməla, talun medvərja srok ņi bekisəpn kampanijalən, a Kuzvinskaj šelsovetis Kuzvinskaj kolxoz bekisəpn plan tьrtəma žik 30 proc. vьlə. Zaxarovskaj kolxoz 46 proc. vьlə Aleksandrovskej kolxoz 65 proc. vьlə, Sergejevskaj kolxoz 60,2 proc. vьlə. Pərsinskaj kolxoz 72,4 proc. vьlə. Maļcovskaj kolxoz vərəčə ņevna perytьzьka plan tьrtəma 91,4 proc. vьlə.

Jedinoličnəj šektor kolčəpn sovsem vokə. Plan tьrtəm žik 15,3 proc. vьlə. Šelsovet uməla veškətlə jedinoličnikkez kolaspn. lezis uzsə samotok vьlə.

Kolə kutčispnь eta vėrdə kinlə kolə.



Vər kьlətəm kama vьlьn

Viļ velētān god kežā oz lāšētā

VKP(В) СК да pravitelstvo postanovleņoez serti nekār vь oz kov vunētān skola jliš i keršān vokā sь dānīs. A vot Jogvinskāj šelsovetān vunētāmaš, skolaezsā vot oz lāšētā viļ velētān god kežā.

Skolaez vьdsān korān vьzbt remontirujtām, partaez da pьzannez lāšētām, a šelsovet toko ņevāzān etā uz vьlā suvtātis s̄meta i sešsa ņem oz ker, cūn cūnā oz vač kb. Šelsovetlān predšedatel Viļesov N. N. oz tād, kbz, mьj kolā kernь.

Siz-zā pes skolaezān avu i nekān sь jliš oz tēzdis. Šelsovet velētāšezlā avu ves-tām zarplata juņ da juļ tēliš-sez ponda.

Učevņikkez jliš, gizāt jь-

liš da mēdik tor jliš nekān-lān i dumьs avu.

Skolnāj ogorodeč da kēzēm šu gēgēr nekān oz vizēt.

SKM-lān zavedujusčej Volkov Miša Mitrej vot ņem oz ker viļ velētān god kežā lāšētāmb, ačs āddān soča mьtčašlā Jēgьn.

Skolān komsod da šelsovetlān kulturnāj stav oz uzalā i nekān sijā oz dumajt mesta iš vērztān.

VKP(В) jācejkālā kolā vьdsān sajmētān enijā uzīšsezā da kutčān vьlsevistkājā veš kātān viļ velētān god kežā lāšētān uzān. A Ronolā kolā jliš kbz lāšētān viļ velētān god kežā Jogvinskāj šelsovet da SKM-lān zavedujusčej Volkov.

Šelkorrez gizānь

Zilkooperacija van tām

Vьdsā vo oz ņem stroitčь zilkooperacija. Ozāa kerkuez dānьn pьrjadokkez avu. Krb-saeziš va lezān truvāez una ušālāmaš, letčām pora vāmānь kerku ugāllez. Pomojjez kištānь ograda sēras sijān, sto avu jamaš, ubornājez jēea i umāla vesātčānь. Ker-kuez kerām pora kolām čag, kēda ēnēz avu kbkālām, sišmā ēšņuvias. Kolā pravleņnolā olišsezlā kutčānь i kernь jamaezsā, kbkāvānь čagsā i ņat, sē da ožlān siz ņe kernь. Sa ņitarnāj da pozarnāj nadzorlā kolā unāzkiš pьrāvānь i vizēt pь.

Strojkor

Firsov dьskučik

Kolhozņik Sadrinskāj kolxoziš Jurinskāj s-s Kud. r. Firsov Ivan Sanko, med munьn da bēkišn kolhozņikkezkāt ātlān, sija lun lunān uzē gortas da gušāz mьj matān zьk kinlān kujlā. Juļ 13 lunā Firsov Sanko siz-zā kolčām gortas, munām kolhozņik Kudьmov ordā, kēdāblān gortas ez vāv nekān. Kuralām gor vьliš zār 8 kilogramm da voš tām pēzālām ņān 1,5 kilogramm. Kēr Kudьmov loktis pokos vьliš dak šojnь gortas lōām ņem. ņedьr mьjš Firsovās zārnas kutēmaš da sēr sē mьrdēmaš, a pēzālām ņān siz avu i šetām vēr.

Dьskučik da gušāz Firsovās kolē jonzkā zegnānь, med ožlān sešsa etāz ez ker, med ez nadejtčē gōtovāj ņān vьlā, a med uzalīs čestnāja ātlān kolhozņikkezkāt.

Čuskališ.

Классовые бои в странах капитала

САСШ

После окончания чрезвычайной конференции компартии САСШ состоялось заседание исполкома революционной лиги профсоюзного единства. В порядке дня стояли вопросы об улучшении профсоюзной работы в основных отраслях промышленности. Обсуждались также методы борьбы против закона о "восстановлении промышленности" Национальную профсоюзную конференцию единого фронта намерено созвать в Кливленде 26 августа.

ЯПОНИЯ.

Забастовка рабочих служащих театрального труппа "Шокину" в Токио, вопреки полицейским репрессиям, продолжается. Полиция арестовала 50 стачечников, в том числе и руководителей стачки. Арестованные обвиняются в том, что они находятся под влиянием революционных элементов.

На массовом митинге сотрудников токийских театров и кино, состоявшемся в связи с этими арестами, принято решение потребовать освобождения арестованных. Присутствовавшие на митинге решили также предъявить ряд требований о повышении зарплат и улучшении условий труда, угрожая в случае отклонения этих требований Объявлением стачки.

БЕЛЬГИЯ.

10-тысячная рабочая демонстрация состоялась в Маршьене (горнопромышленный район Шарперуа). Демонстрация была организована компартией по случаю годовщины смерти рабочего Район, убитого во время героической забастовки бельгийских горняков в 1932 г. На демонстрацию прибыли рабочие из разных угольных районов Бельгии.

На лондонской конференции

Откладывают в долгий ящик

ЛОНДОН. 14. В редакционном комитете подкомиссии по торговой политике обсуждали вопрос о том, что должно быть сделано с советскими предложениями, внесенными в экономическую комиссию 13 июля. Было решено, что конференция должна будет более полно обсудить советские предложения, когда она возобновит свои работы после отсрочки.

Отповедь антисоветским измышлениям

ЛОНДОН. 15. Представитель советской делегации на лондонской конференции тов. Озерский обратился к председателю второй экономической подкомиссии со следующим письмом:

При изучении текста речи канадского представителя на заседании подкомиссии по координации производства и сбыта от 3 июля я обратил внимание на его заявление, что советский лес вывозится и продается без учета целого ряда элементов себестоимости и что рабочие в СССР должны принимать условия труда и заработной платы, установленные государством, на уровне, необходимом, чтобы создать возможность сбыта продукции на иностранном рынке. Я очень сожалею, что на этой конференции нам снова приходится иметь дело с заявлениями подобного рода. Нам казалось, что за последние годы общественное мнение во всех странах имело дос-

таточно возможностей ознакомиться с условиями, установленными в советском хозяйстве, чтобы подобные необоснованные, противоречащие фактам заявления больше не делались. Совершенно очевидно, что в нашем государстве отсутствуют издержки на ненужную рекламу, распределение между акционерами бесплатных акций, на непроизводительные расходы в виде чрезмерных директорских окладов и т. д.

Что касается условий труда и заработной платы, я считаю необходимым подчеркнуть, что СССР является единственной страной, которая целиком ликвидировала безработицу, в то время как во всех остальных странах безработица существует, а во многих из них — в том числе в Канаде — увеличивается.

Наша страна является единственной, которая за последние годы значительно повысила жизненный уровень рабочей массы. По поводу указаний канадского делегата относительно только советско-канадской конкуренции в сбыте леса, я могу лишь сказать, что советская конкуренция меньше всего повинна в том, что канадский лес не находит сбыта.

Это лучше всего доказывает тем фактом, что когда за последние месяцы советский лес в результате эмбарго совершенно не ввозился в Англию, Канада все же не смогла значительно расширить свой лесной экспорт в Англию.

Сарапульский индустриальный лесной техникум и школа леспромхозуча

(ФЗУ лесной промышленности) объявляют прием учащихся на отделения:
а) ТЕХНИКУМ - 1) лесозаготовительное, 2) сухопутного транспорта леса и 3) механизаторов лесоразработок и транспорта.
б) ШКОЛА - 1) лесозаготовительное и 2) лесотранспортное.

В техникум и школу принимаются лица обоего пола не моложе 16 лет с образованием а) в техникуме не ниже 7-ки или ШКМ, б) в школу не ниже 4-х летки. Все поступающие в техникум подвергаются испытаниям по русскому языку, обществоведению, физике и математике, а в школу ФЗУ по обществоведению, родному языку и математике.

Заявления о приеме подаются с 1 - VII по 20 VIII - 33 г. с приложением в подлинниках следующих документов: о возрасте, об образовании, о социальном происхождении в положении, о состоянии здоровья, заверенной анкеты установленной формы, 2х фотографических карточек (для техникума) и 2-х 20 коп. почтовых марок.

Поступающие обеспечиваются общежитием и стипендией в техникуме в размере 55 проц. от общего количества учащихся по успеваемости, а в школе ФЗУ стипендия обеспечиваются полностью все учащиеся.

Начало испытаний 25-VIII, а начало занятий с 1-IX-33 года

Адрес: Сарапул, Уральской области, ул. Красного спорта, д. № 62

Директор техникума Вавилов.
Зав. уч. частью ФЗУ Ярхов.

Кудымкарское отделение Уральского областного Транспортного Треста

в связи с недоразумениями в получении грузов по дорожным свидетельствам еще раз доводит до сведения клиентуры, что

1. При получении ст транспорта счета на авто-гужеправозку, необходимо сверить, поступил ли груз по всем дорожным свидетельствам, приложенным к счету.
2. Если по какому либо из дорожных свидетельства, приложенных к счету груз не поступил, необходимо в суточный срок по получения счета Трестарста подать последнему заявление о розыске груза по установленной форме. Бланки заявлений выдаются бесплатно на складе отделения (против аптеки). Туда же можно подавать и заявление о розыске.
3. Без заявления о розыске претензии на доставку груза целиком по тому или иному дорожному свидетельству приниматься к рассмотрению не будут.
4. По врем частичным недостаткам груза по одному дорожному свидетельству необходимо составлять коммерческие акты на бланках Уралтранстреста согласно инструкции, имеющейся у всей клиентуры. Претензии по частичным недостаткам рассматриваются лишь при представлении коммерческих актов.

Управ. конторой.

Кудымкарское отделение

Уральского областного транспортного треста доводит до всеобщего сведения, что согласно распоряжения главдортранса от 21 июня с. г. за № АЭ 31 Уральский областной транспортный трест сего числа переименовывается в Уральский областной Автогужевой Трест. Кудымкарское его отделение (б союстранс) будет именоваться Кудымкарское отделение урал автогужтреста.

Управляющий конторой
1-2.

Потерялись лошади

Ковь масти с рыжа-бурый пръвсє ухо пнем, грива страженая, на боку подселыная подпарана, 6 лет, кличка "Рыжак".

Кобылица 5 лет, масти светло рыжей, кличка "Машка", правое ухо пнем, грива страженая.

Сообщить Сеневскому колхозу имени "Новая зारा" Старо-Цашинского сельсовета Пермско-Ильинского р-на.

Кобылица масти бурой, грива вострижена, на левую сторону. Сообщить П-Мыс, Плесниковского с-с, Гавинского р-на, Кочановскому Ковстантину Ильичу за особое вознаграждение.

ПОТЕРЯЛАСЬ ДСЙНАЯ КОРОВА масти красной, комолая 6 лет, среднего роста.

Сообщить кладовщику Кудымкарского Сельхозкомбината Восталову Егору Степановичу.

Всем страхователям Госучреждений и предприятий округа уполномоченным Окпротфосовета и в пунктах.

Коми Пермская окружная страховая касса

объявляет, что с 1-го июля по 1-се августа по округу

проводится месячник по ликвидации страховой задолженности

Основными задачами месячника являются:
1) Полная ликвидация страховой задолженности
2) 100 проц. представление в Окрстрахкасу расчетных ведомостей и стат талонов не позднее 5-го числа за каждый прошедший месяц

3) 100 проц. оплата пособий по больничным листам
4) 100 проц. схват обследованием всех страхователей
Руководители учреждений и организаций должны уклоняющиеся от выполнения выше изложенной будут привлкаться к строжайшей административной ответственности.

2-2

Окрстрахкасса

Кузнецова

Отв. редактор А. М. Щукин